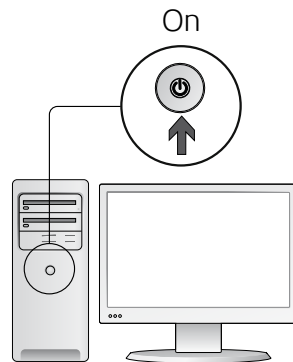


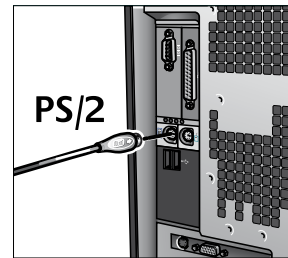
# Getting started with Logitech® Classic Keyboard K100



1



2



[www.logitech.com](http://www.logitech.com)

© 2011 Logitech. All rights reserved. Logitech, the Logitech logo, and other Logitech marks are owned by Logitech and may be registered. All other trademarks are the property of their respective owners. Logitech assumes no responsibility for any errors that may appear in this manual. Information contained herein is subject to change without notice.

620-003291.002

## English

Help with setup

**My keyboard doesn't work.**

1. Turn off your computer.
2. Check your keyboard cable connection.  
If you have connected the keyboard to a PS/2 port on the computer, make sure that the port is for keyboard and not for mouse.
3. Turn on your computer.

## По-русски

Помощь в настройке

**Клавиатура не работает.**

1. Выключите компьютер.
2. Проверьте правильность подключения кабеля клавиатуры. Если клавиатура подключена к порту PS/2 компьютера, убедитесь, что этот порт предназначен для клавиатуры, а не для мыши.
3. Включите компьютер.

## Po polsku

Pomoc dotycząca konfigurowania

**Klawiatura nie działa.**

1. Wyłącz komputer.
2. Sprawdź kablowe połączenie klawiatury.  
Jeśli klawiatura jest podłączona do portu PS/2 komputera, sprawdź, czy ten port nie jest przeznaczony dla myszy.
3. Włącz komputer.

## Українська

Довідка з налаштування

**Клавіатура не працює.**

1. Вимкніть комп'ютер.
2. Перевірте з'єднання кабелю клавіатури.  
Якщо клавіатуру під'єднано до порту PS/2 комп'ютера, переконайтеся, що цей порт призначено саме для клавіатури, а не для миші.
3. Увімкніть комп'ютер.

## Magyar

Segítség a beállításhoz

**A billentyűzet nem működik.**

1. Kapcsolja ki a számítógépet.
2. Ellenőrizze a billentyűzet kábelének megfelelő csatlakozását. Ha PS/2-portot használ, győződjön meg arról, hogy nem az egérporthoz csatlakoztatta-e véletlenül a billentyűzetet.
3. Kapcsolja be a számítógépet.

## Slovenčina

Pomoc pri inštalaciji

**Klávesnica nefunguje.**

1. Vpnite račitač.
2. Skontrolujte pripojenie kábla klávesnice.  
Ak ste klávesnicu pripojili k portu PS/2 v počítači, presvedčte sa, či daný port PS/2 nie je určený pre myš.
3. Zapnite račitač.

## Български

Помощ за настройването

**Клавиатурата ми не работи.**

1. Изключете компютъра си.
2. Проверете дали кабелът на клавиатурата е включен. Ако сте включили клавиатурата в PS/2 порт на компютъра, проверете дали този порт е предвиден за клавиатура, а не за мишка.
3. Включете компютъра си.

## Română

Ajutor pentru configurare

**Tastatura nu funcționează.**

1. Opriți computerul.
2. Verificați conexiunea cablului tastaturii. Dacă ați conectat tastatura la un port PS/2 al computerului, asigurați-vă că portul corespunde tastaturii și nu mouse-ului.
3. Porniți computerul.

## Hrvatski

Pomoć pri instalaciji

**Tipkovnica ne radi.**

1. Isključite računalo.
2. Provjerite povezanost kabela tipkovnice.  
Ako ste povezali tipkovnicu s PS/2 priključnicom na računalo, provjerite je li priključnica namijenjena za tipkovnicu a ne za miš.
3. Uključite računalo.

## Srpski

Pomoć sa podešavanjem

**Tastatura ne radi.**

1. Isključite računar.
2. Proverite kabl tastature. Ako je tastatura priključena na PS/2 port računara, uverite se da je taj port predviđen za tastaturu, a ne za miš.
3. Uključite računar.

## Slovenščina

Pomoč pri namestitvi

**Moja tipkovnica ne deluje.**

1. Izklopite računalnik.
2. Preverite povezavo kabla tipkovnice.  
Če ste tipkovnico povezali v vrata PS/2 v računalniku, se prepričajte, da so vrata namenjena tipkovnici in ne miški.
3. Vklopite računalnik.

## Eesti

Abiks kasutamisel

**Klaviatuur ei tööta.**

1. Lülitage arvuti välja.
2. Kontrollige klaviatuuri kaabelühendust.  
Kui klaviatuur on ühendatud arvuti PS/2-pordiga, veenduge, et tegu on klaviatuuri, mitte hiire pordiga.
3. Lülitage arvuti sisse.

## Latviski

Palīdzība uzstādīšanā

**Nedarbojas tastatūra.**

1. Izslēdziet datoru.
2. Pārbaudiet tastatūras vada savienojumu.  
Ja pieslēdzāt tastatūru datora PS/2 portam, pārliecinieties, ka tas ir paredzēts tastatūrai, nevis pelei.
3. Ieslēdziet datoru.

## Lietuvių

Reikia pagalbos nustatant?

**Mano klaviatūra neveikia.**

1. Išjunkite kompiuterį.
2. Patikrinkite klaviatūros kabelio jungtį.  
Jei klaviatūrą prijungėte prie kompiuterio PS/2 prievado, įsitinkite, kad tai klaviatūros, o ne pelės prievadas.
3. Įjunkite kompiuterį.

## Česká verze

Pomoc při instalaci

**Klávesnice nefunguje.**

1. Vypněte počítač.
2. Zkontrolujte připojení kabelů klávesnice.  
Pokud jste klávesnici připojili k portu PS/2 v počítači, přesvědčte se, zda daný port PS/2 není určen pro myš.
3. Zapněte počítač.



[www.logitech.com/support](http://www.logitech.com/support)

België/Belgique	Dutch: +32-(0)2 200 64 44; French: +32-(0)2 200 64 40	Россия	+7(495) 641 34 60
Česká Republika	+420 239 000 335	Schweiz/Suisse Svizzera	D +41-(0)22 761 40 12 F +41-(0)22 761 40 16 I +41-(0)22 761 40 20 E +41-(0)22 761 40 25
Danmark	+45-38 32 31 20	South Africa	0800 981 089
Deutschland	+49-(0)69-51 709 427	Suomi	+358-(0)9 725 191 08
España	+34-91-275 45 88	Sverige	+46-(0)8-501 632 83
France	+33-(0)1-57 32 32 71	Türkiye	00800 44 882 5862
Ireland	+353-(0)1 524 50 80	United Arab Emirates	8000 441-4294
Italia	+39-02-91 48 30 31	United Kingdom	+44-(0)203-024-81 59
Magyarország	+36-177-74-853	European, Mid. East., & African Hq. Romanel s/Morges, Switzerland	English: +41-(0)22 761 40 25 Fax: +41-(0)21 863 54 02
Nederland	+31-(0)-20-200 84 33	Eastern Europe	English: 41-(0)22 761 40 25
Norge	+47-(0)24 159 579	Chile	+1230 020 5484
Österreich	+43-(0)1 206 091 026	Latin America	+55 11 3444 6761
Polska	00800 441 17 19	Mexico	+001 800 578 9619
Portugal	+351-21-415 90 16	Canada	+1-866-934-5644
United States	+1 646-454-3200		
Argentina	+0800 555 3284		
Brasil	+0800 891 4173		
Canada	+1-866-934-5644		